



Elena (Lena) Dryamina

UX Designer

An enthusiastic professional with a user-centered approach, a keen ear for stakeholders' requirements and an eye for detail.

Get in touch

Mobile:

+32 (0)489 25 16 56

Email:

edryamina@gmail.com

Address:

Notenboomstraat 7
2800 Mechelen
Belgium

Website: elenawriting.com

LinkedIn: [View profile](#)

Languages



Skills

UX design

- User research
- Usability tests
- User interviews
- Card sorting
- Information architecture
- User stories
- User flows
- Functional requirements
- Design specifications
- Wireframing
- Prototyping

Tools

- Figma
- Miro
- Jira
- Confluence

Work experience

Technical writer | UX writer

Nitro Inc. (Antwerp, Belgium) | Nov 2022 - May 2023

- UX writing
- Creating user and API documentation
- Working with distributed Scrum teams

Technical writer | Information designer | Localization coordinator Agfa HealthCare (Ghent, Belgium) | Oct 2015 - Oct 2022

- UX/UI writing
- Creating user documentation
- GUI and online help localization coordination
- Working with distributed Scrum teams

Technical writer

Semrush (St.Peterburg, Russia) | Nov 2013 - May 2015

- Creating tutorials, release notes and marketing collateral
- UX/UI writing
- Participating in industry events
- Tracking the use of online help with Google Analytics

Inside Sales Representative

Veeam Software (St.Peterburg, Russia) | Nov 2012 - Nov 2013

- Presenting a backup software to potential customers who were running their virtual machines on VMware and Hyper-V
- Participating in industry events

Localization project coordinator | Web integrator (internship) Datawords (Paris, France) | Jul 2012 - Sep 2012

- Coordination and planning of localization projects
- Content integration on Drupal
- Image localization

Project manager | Web developer (internship)

Youth Express Network (Strasbourg, France) | Feb 2012 - May 2012

- Managing the project of creating a website
- Content integration on Joomla
- Customizing a Joomla template

Skills

Scrum

Certified Scrum Master (PSM I)

Version control

Git

Data analytics

Google Analytics, Semrush

Programming languages

JavaScript, HTML, CSS

Localization

SDL Passolo, Studio and Multiterm

Portfolio

For my study project at Syntra AB, I have developed a prototype of an app, where users can search for inclusive events and easily connect with other participants.

Click the link below to preview the prototype:

[Preview the prototype.](#)

Education

Syntra AB (Antwerp, Belgium)

UX designer course | 2022-2023

- User research, user tests and test analysis
- Concept design and prototyping
- User interface design and testing
- Information architecture

University of Strasbourg (Strasbourg, France)

Master's degree | 2011-2012

- Web project management
- Creation and localization of websites
- Translation

Herzen State University (St.Petersburg, Russia)

Master's degree | 2010-2013

- Translation
- Simultaneous and consecutive interpretation
- Subtitling

Kemerovo State University (Kemerovo, Russia)

Bachelor's degree | 2005-2010

- French language and literature
- Translation
- Simultaneous and consecutive interpretation